



**Réunion extraordinaire du conseil**

**Le mardi 4 juillet 2017**

**19 heures**

**HUIS CLOS**



**Special meeting of Council**

**Tuesday, July 4, 2017**

**7:00 p.m.**

**IN-CAMERA**

**PAGES**

- |  |  |
|--|--|
| <b>1. Ouverture de la réunion</b>  | <b>Opening of the meeting</b>  |
| <b>2. Adoption de l'ordre du jour</b>  | <b>Adoption of the agenda</b>  |
| <b>3. Divulgations de conflits d'intérêts</b>  | <b>Disclosures of conflicts of interest</b>  |
| <b>4. Relations de travail, réf. : Ratification de l'entente avec les pompiers volontaires et autres dossiers personnels</b> | <b>Labour relations, Re: Ratification of the agreement with the volunteer firefighters and other personnel files</b> |
| <b>5. Ajournement</b>  | <b>Adjournment</b>   |